УВАГА! ТРАНСКОНА У ВІННІПЕҐУ!

СТАРАННЯМ ВІДДІЛУ ТУРФДІМ У ВІННІПЕҐУ, ДРАМ-СПІВГУРТОК ПРИ ВІДДІЛІ ТУРФДІМ В ТРАНСКОНІ

відограє

В СУБОТУ, 22-ГО ЛЮТОГО 1930 РОКУ

В УКР. РОБІТНИЧІМ ДОМІ У ВІННІПЕҐУ

велику масову й невмирущу народню драму на 5 дій зі співами і танцями М. П. Старицького п. н.:

Ой не ходи Грицю та на вечерниці

Цю славну народню драму відограють трансконські і аматори і аматорки перший раз на віннінеґській сцені. Виступатимуть сольові співи, дуети, жіночий, мужеський та мішані хори в супроводі мандолінової орхестри під управою т. П. Петриканина. Коли бажаєте побачити виставу "Грицю" трансконськими аматорами і співаками, так постарайтсеся обовязково прийти, як рівнож й інших з собою привести.

ЦІНИ ТИКЕТІВ: 40 і 25 ЦЕНТІВ.

ПОЧАТОК РІВНО В ГОДИНІ 8.30 ВЕЧЕРОМ.

ПРИХОДІТЬ ГРОМАДНО І ПРИХОДІТЬ НА ЧАС!

В НЕДІЛЮ, 23. ЛЮТОГО, старанням відділу Жінсекції ТУРФДім у Віннінеґу, відбудеться КОНЦЕРТ, в якому візьмуть участь 4. група Мандолінової Орхестри і інші мішані сили.

ВСІ НА ПРОТЕСТАЦІЙНИЙ МІТІНҐ!

СТАРАННЯМ МІСЬКОГО ЦЕНТРАЛЬНОГО КОМІТЕТУ КАНАДИЙСЬКОЇ РОБІТНИЧОЇ ОБОРОНЧОЇ ЛІҐИ У ВІННІПЕҐУ

відбудеться

В НЕДІЛЮ, 23. ЛЮТОГО 1930 РОКУ

В СТРЕНД ТЕАТРІ

(на Мейн стріт, між Джеймс і Руперт)

ПРОТЕСТАЦІЙНИЙ МІТІНҐ

проти поліцейського терору, арешту і увязнення 39-ох безробітних у Венкувер, Б. К., які домагалися праці або повного удержання. Робітники й Робітниці! Ми взиваємо Вас прийти громадно і спільно задемонструвати свій протест і заявити своє обурення проти такого негідного вчинку проти безробітних.

ПОЧАТОК В ГОДИНІ 2.30 ПОПОЛУДНІ.

ЗАПЕВНЕНА

вага, міра і якість палива, коли купуєте в Робітничо-Фармерським Кооперативнім Товаристві.

Кооператива звертає ввесь зиск всім своїм покупцям.

Піддержуйте Кооперативу і помагайте тим собі.

Workers' & Farmers' Co-operative Ass'n, Ltd.

COR. PRITCHARD & BATTERY ST. — — PHONE 56 205

УВАГА! КАПУСКЕЙСІНҐ, ОНТ.! УВАГА!

Отсим повідомляється всіх робітників місцевої папірні, що мітінги юніі International Brotherhood Pulp, Sulphite and Paper Mill Workers, відбуваються кожного понеділка в Александер театрі (бейсмент) о годині 8-ій вечером.

ПРИХОДІТЬ ГРОМАДНО! ВПИСУЙТЕСЯ В ЮНІЮ!

ЗНАМЕНИТИЙ БУДІВЕЛЬНИЙ МАТЕРІЯЛ

Високо доброї якости ломбер і матеріяли для викінчування хат в середині. Спробуйте дати нам замовлення.

THE DOMINION LUMBER & FUEL CO. LTD.
667 Redwood Ave., Winnipeg, Man.
Phone 57 348-9 Transcona Dial 85 Call 38

ЧИ ЛЮБИТЕ МАТИ ГАРНЕ УБРАННЯ І НЕ ДУЖЕ ДОРОГЕ?

Коли так, то зайдіть до КУЗИКА І ДЕМКОВА

Виберіть до вашої вподоби сукно й моду, а впасованням та роботою вдоволять вас, як і сотки инших костумерів вдоволили, за що вони ручать

814 MAIN ST., Cor. Jarvis, WINNIPEG, MAN.

C. T. WYRZYKOWSKI, B. A., LL. B.

АДВОКАТ

полагоджує всякі цивільні і кримінальні справи і всякого рода справи старокраєві. Позичає гроші.

663 MAIN STREET WINNIPEG, MAN.
Близько Сі-Пі-Арської Стації Phone 86 845

ПОВІДОМЛЕННЯ.

УЧНІ УКРАЇНСЬКОЇ РОБІТНИЧОЇ ДІТОЧОЇ ШКОЛИ У ВІННІПЕҐУ!

Навчання в УРДШколі, що було перерване на час зїзду ТУРФДім і конвенції РЗТ, починається знов у понеділок, на 24 лютого вечером. Учні кожної кляси прийдуть до УРД школи в принятому порядку.

Шкільком.

Цим повідомляється всіх членів й членкинь відділу Секції Молоді у Віннінеґу, що в неділю, 23 лютого відбудеться дебата на тему: "Чи повинні члени С. М. брати участь в дискусіях у публичних школах з учителями про Радянський Союз". За темою будуть дебатувати т-ки А. Пилипас і Г. Бойчук. Проти теми товарищі Безрукель і Бригадир.

Дебат буде дуже інтересний і всі члени С. М. повинні бути присутні. Початок в годині 10.30 рано. Заряд.

Цим повідомляється всіх членкинь вінніпетського відділу Жінсекції, що в понеділок, 24-го лютого, в годині 8.30 вечером відбудеться СПІЛЬНЕ ЧИТАННЯ. Просимо всіх членкинь самим прийти, як також кликати своїх знайомих. Нових членкинь радо вітаємо. Заряд.

Цим повідомляється всіх любителів танців, що в суботу вечером, 22 лютого, відбудеться в Польській Робітничім Домі на розі вулиць Причард і Прінс ТОВАРИСЬКА ЗАБАВА. В годині 10.30 вечером будеться давати всім безплатну перекуску. Для 6-ох пар, які найкраще відтанцюють вальца-тов. М. Білінський дасть шість гарних нагород. До танців буде грати добра музика. Приходіть всі й кличте своїх знайомих. Вхесь прихід призначений на сплату довгу ПРД. Вступ для мущин 40 ц., для жінок 30 ц.

В неділю, 23 лютого, в годині 2.30 пополудні відбудуться МІСЯЧНІ ЗБОРИ Польського Робітничого Товариства. Кожний член повинен обовязково прибути на збори. Заряд.

В неділю, 23 лютого, в годині 8.30 вечером відбудеться в Польськім Робітничім Домі ГАРНИЙ КОНЦЕРТ. Вступ за добровільними датками. Заряд.

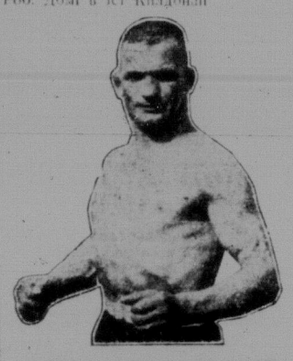
ІСТ КИЛДОНАН, МАН.

Старанням відділу РЗТ в Ість Килдонан, Ман. відіграється в суботу, 22 лютого, в годині 8.30 вечером, в УРД в Ість Килдонан дуже сильну і зворушаючу драму в 5-ох діях п. н. "ЖИДІВКА ВИХРЕСТКА". Ця драма не потребує ніяких захвалювань, лише вистарчить сказати, що драмспівгурток з великою снергією приготовляється поставити цю драму як найкраще. Ми просимо всіх робітників й робітниць з Ість Килдонан і Елмвуд прийти громадно на це гарне представлення, а певно не пожалують.

Мистком.

ЦІКАВИЙ ВЕЧЕРОК В УКР. РОБ. ДОМІ В ІСТ КИЛДОНАН.

Цим повідомляється загал робітництва і всіх любителів спорту, що старанням відділу ТУРФДім в Ість Килдонан, Ман. відбудеться в неділю, 23 лютого, в 8-ій годині вечером, в Укр. Роб. Домі в Ість Килдонан



ЗМАГАННЯ БОРЦІВ

в якім візьмуть участь визначні силачі. О цілу програму постарався всім відомий борець середньої ваги т. М. Білінський, який буде боротися з визначним німецьким силачем Фрицом Ленцлером з Медиси, Саск. Инші борці будуть такі: "Кід Кузя" буде боротися з Скотті Лавсоном, Гео. Стефилтон буде боротися з Ніком Гулінським, Сісіл Бейкер буде боротися з сердженом Медермотом. Приходіть громадно, а певно не пожалуєте.

СЕЙНТ БОНІФЕІС, МАН.

Цим повідомляється всіх мешканців у Сейнт Бонифейс і околиці, що в суботу, 22 лютого, в 8-ій годині вечером, під ч. 393 Арчибалд стріт відбудеться ЗАБАВА З ТАНЦЯМИ, получена з РОЗІГРАВКОЮ. Хто прийде на цю забаву, буде мати нагоду за вступний тикет виграти гарну річ. За вдоволення ручимо. Приходіть громадно і кличте своїх знайомих.

Заряд.

Заряд повідомляємо, що кожної неділі від 10-ої години рано відбуваються СПІЛЬНІ ЧИТАННЯ, на які просимо все робітництво приходити громадно. Заряд.

БРУКЛЕНДС, МАН.

Старанням відділу Секції Молоді у Брукленде відбудеться в суботу, 22 лютого, в 8-ій годині вечером, в салі червоної школи ВЕЛИКА ЗАБАВА. На забаві буде приграти добрий музика. Приходіть громадно! Вступ для дорослих 25 ц., а для дітей 10 ц.

Заряд.

ЛЕТБРИДЖ, АЛТА.

Старанням української і мадярської групів КПК в Летбридж, Алта., відбудеться в суботу, 1-го березня, в 8-ій годині вечером, в Українськім Робітничім Домі СПІЛЬНИЙ КОНЦЕРТ. Програма багата й різноманітна, в український і мадярській мовах. Чистий дохід з його концерту призначений на пресовий фонд "ВОРКЕРА". Кожний клясово свідомий робітник повинен прийти на цей концерт і тим допомогти своїй клясовій газеті.

Вступ для дорослих 50 ц., для дітей 15 центів. Місцевий Агітпроп.

DR. F. RYBAK (M.D., C.M., L.M., C.C.)

Лікар, оператор і акушер з довголітною практикою в шпиталях Віннінеґу, Шікаго й Монреалю. Операції виконує в шпиталях.

Офіс: 598 SELKIRK AVENUE — Телефон: 55 323
Резиденція: 562 ALFRED AVE. — Телефон: 54 000
(До резиденції можна телефонувати в ночі)

WINNIPEG — — — — — MANITOBA

Н. ГОЦУЛЯК

УЧИТЕЛЬ МУЗИКИ

Дає лекції на скрипці і мандоліні. Ціни уміркові. — Адреса:

886 PRITCHARD AVE.
WINNIPEG — — MANITOBA

ВАС ТРЕБА ДО ВЕЛИКОЇ ПОПЛАТНОЇ РОБОТИ

Заробляйте гроші трохи лекше. Скора і певна дорога до успіху. Попит за вишколеними людьми стає чимраз більший. Найбільші світові приманчиві фахи потребують автомобілевих і авіяційних механіків, електричних велдерів, людей до вставлювання електричних дротів по хатах, електришенів, мулярів, людей для виготовлення кошторисів і рисівників.

БУДЬТЕ ЕКСПЕРТОМ

Кілька тижнів практичної, гарантованої і неограниченої шапової науки, яку рекомендують покінчивші курси учні і Канадійське Бюро Праці. Ви заробляєте грошей підчас науки. Залізничний тикет даром. Пишіть до нас нині і ДОВІДАЙТЕСЯ, як заробляти $50 на тиждень і більше.

COMMERCIAL ENGINEERING LIMITED
57 Queen West — — Toronto

ЧИ ВИ ВОРОГ СВОЇМ ПРИЯТЕЛЯМ?

Коли ні, то чому не постараєтеся, аби всі ваші приятелі читали "Укр. Роб. Вісти"? Ви зробите їм приятельську прислугу, як зробите їх передплатниками "Укр. Роб. Вістей".

МАЮ НА ПРОДАЖ помешкання і ліс коло села Федора Гайдука в селі Хорості. Хто бажає купити, вволить зголоситися на слідуючу адресу:

759 FLORA AVENUE
(24) Winnipeg, Man.

ПРОДАМ за готівку або на виплат десять акрів землі, хату, стайню і гередж коло Віннінеґу на МекДоналд дорозі. Також можу замінити за хату в північнім Віннінеґу. Зголошуйтеся до:

I. KUSHNIR
(24) Fort Whyte.-Man.

МАЮ НА ПРОДАЖ 320 акрів землі: 275 акрів вироблених під засів, 20 акрів сінокосу, сіяної трави; 18 акрів пасовиска і 7 акрів ліса. Фарма обгороджена для всякої вигоди. На фармі є всякі потрібні будинки: помешкання пл. 3 кімнати стайня з поверхом 30x20 і инші менші будівлі. Всі будинки з дошок. Є також три криниці: одна коло хати, друга в стайні, а третя на пасовиску. Земля урожайна і находиться в добрім положенню між містечками Інленд а Гейт. До школи і Укр. Фарм. Дому 3 милі. Продам по 42 долари за акер. Жадаю 6,000 доларів готівки, а решту на легкі сплати. Прошу зголошувадися на адресу:

PETER LYMCHUK
Box 5 Vegreville Alta
Phone R 212

МАЮ НА ПРОДАЖ шевську робітню. Устаткування добре, виробу "Туд Ір" і називається Велт Стичер Автфит і Фиништер, модель 42. Машина є 18 фітів довга і має всякі потрібні приспособлення. Все це і матеріял на руках продам дуже тано, бо хочу вертати до старого краю. Околиця майнерська. Роботи багато. Прошу зголошувати ся на адресу:

JOS. KWITNIOWSKI
(25) Box 661, Drumheller, Alta.

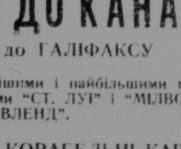
ДО ВИНАЙМУ чисто прибрані кімнати з харчом або без харчу в тихім, гарнім положенню, на схід від Мейн Стріту під числом:

149 BURROWS AVENUE
Winnipeg, Man.

Чи ви терпите біль голови, нервовість, жолудка? Можете читати, шити, або писати, щоби ваші очі не умучувалися, не хотілося спати або не текли сльози? Коли маєте котрусь з цих долегливостей, побачте мене.

Спеціяліст Зору
H. RUFUS ISAAKS, D. O.
SPECIALIST
Cor. Main & Dufferin — Winnipeg

НАЙНОВІШІ УКРАЇНСЬКІ РЕКОРДИ



Рекорди, що взяті з багацького старокраєвого весілля; дуже цікаві!

V-71008 $1.50 Весілля — Часть 1 — Сплітання вінків
Весілля — Часть 2 — Розплітання коси (Драматичний кружок Віктор в супроводі музики)

V-71009 $1.50 Весілля — Часть 3 — Коровай і дарунки
Весілля — Часть 4 — Благословленя родичів (Драматичний гурток Віктор Ко.)

V-71010 $1.50 Весілля — Часть 5 — Слюбні церемонії
Весілля — Часть 6 — По слюбі (Драматичний гурток Віктор Ко.)

V-71012 $1.50 Весілля — Часть 7 — Весільна забава
Весілля — Часть 8 — Весільні танці (Драматичний гурток Віктор Ко.)

V-71013 $1.50 Весілля — Часть 9 — Чоловік і жінка
Весілля — Часть 10 — Уведення молодої (Драматичний гурток Віктор Ко.)

V-21012 65 ц. Через річку (тенор в супроводі орхестри — співає Марушак)
З тої гори високої (тенор з орхестрою — співає Марушак)

V-21015 65 ц. На параді (військова орхестра)
Гомін весни (вальц, орхестра — Дмитро Козел і його орхестра)

V-21018 65 ц. В моїм городі (Танець)
Моя пшениця не сходить (Сільська орхестра — М. Бурка і М. Яворівський)

V-21016 Очі чорні (тенор з цигансько-музикою)
Дні гітари (тенор з цигансько-музикою)

Маємо на складі цілий запас грамофонів, рекордів і всіх частин продукцій фірми Віктора. Пишіть або зайдіть і оглиньте та запробуйте наші Віктора грамофони.

A. KAPLAN'S
MUSIC STORE
626 Main St., Winnipeg, Man.

SCANDINAVIAN-AMERICAN

ДО КРАЮ ДО КАНАДИ

Скандинавсько - Американська лінія є добре знаною між Українцями в Канаді й Европі. Вона спровадить вашу родину або кревних. Виробить афідавіт або пермит. Вишле гроші до краю в американських доларах. Виробить пашпорт на виїзд до краю. Пишіть по інформації до:

Scandinavian American Line
461 Main Street, Winnipeg
969 St. Antoine St., Montreal
39 Gariepy Blk., Edmonton

АДВОКАТ СТЕФАН САВУЛА

полагоджує всякі справи судові, земельні, тестаментальні, розводові і старокраєві. — Горожанські папери. — Пашпорти.

S. SAWULA
BARRISTER, SOLICITOR ETC.
306 Confederation Life Bldg.
Phone 86 848 Winnipeg, Man.
Res. Phone 46 009

ДОКТОР В. ЧАСНИЙ

ЛІКАР, АКУШЕР І ОПЕРАТОР (M.D., C.M., L.M.C.C.)
з практикою в шпиталях в Монтреалі і Ст. Боніфес.

417 SELKIRK AVE. — WINNIPEG. — Phone 55 863
(На місці д-ра Гержабека.) Урядує також вечерами.

КРАВЕЦЬКА РОБІТНЯ

Робимо до міри убрання, літні плащі, зимові оверковти найновішої моди з доброї матерії і сукна по зниженій ціні десять процент опусту. Заходіть до нас а переконаєтеся. Запевняємо роботу на означений час і за вдоволення ручимо. Чистимо, прасуємо і направляємо.

A. CHOMA — 567 SELKIRK AVE. — WINNIPEG, MAN.

ДР. ГРИГОРІЙ НОВАК

M.D., C.M.
ЛІКАР, ХІРУРҐ І АКУШЕР
Телефон: 54 351
459 Selkirk Ave., Cor. Powers
WINNIPEG, MANITOBA.

ДР. МИХАЙЛО БУРЯК

Перший український лікар в східній Канаді. Лічить полові недуги і акушер. Урядує під ч.
309 MARKHAM ST., TORONTO
(Cor. College) Tel. Trinity 6014

УКРАЇНСЬКИЙ ЛІКАР
Dr. L. W. REZNOWSKI

лікар, оператор, акушер
598 SELKIRK AVE., WINNIPEG
Budnyk's Block—Tel. 54 123
Res. 390 Boyd Ave—Tel. 52 031

Manitoba Drug Store

587 Selkirk Avenue
Winnipeg — Manitoba

СПЕЦІЯЛІЗУЄМО В СЛІДУЮЧИХ МЕДИЦИНАХ:

Масть на сверблячку	$1.25 і $2.00
Масть на ревматизм	1.25
Медицина на оздоровленя крови	1.50
Тонік на кров і нерви	2.25
Медицина на скріплення тіла	1.50
Спеціяльна медицина на нерви	3.00
Пігулки на біль голови	.50
Порошки на біль голови	1.25

Всі ці лікарства є зроблені після нашої власної формули і є нашою виключною власністю. Їх в нашім місці нема. Всякого рода руберові (гумові) вироби є в нас на складі також і їх висилаємо на замовленя. Коли вам що недомагає, напишіть нам у своїй власній мові. Дамо вам безплатну пораду. Всі листи тримаємо в секреті.

ЧИ ВИ ХОРІ?

Коли чуєтеся слабі, то уживайте медицини старокраєвого аптикаря ЕЛИКА з довголітньою практикою.

Опишіть Вашу хоробу подрібно, а ми порадимо Вам, які медицини взяти із нашого катальога, котрий пішлемо Вам цілком безплатно.

ELIK'S DRUG STORE
803—20th St., W.
SASKATOON, SASK.

КОРИСТАЙТЕ З НАГОДИ!

Нові і уживані меблі випродуємо і купуємо всякого рода меблі — офісові і хатні. Новомодні кухні "Емпайр", гарантовані "Честерфілд" по фабричній ціні. Піяна-"Плеєрс" і звичайні, від $35.00 вгору. Грамофони, машини до шиття Сінгер-а; новомодні постелі вимінюємо за старі і так само уживані кухні і шафи на шмаття і на книжки; столики до писання й всякі инші річи. Більші річи даємо на сплати.

А. МИРЛОВИЧ І А. НОВІЦЬКИЙ,
610 SELKIRK AVE., WINNIPEG

75 АВТІВ в місцевости Ст. Байрюс, при Мейн Стріт, були платені по $100 за кусь, зараз можете купити по $35 за кусь. Відповідне на молочарню або огородництво. Є це найлішне купно в околиці близько Віннінеґу. — Задаток $1,000, решта на легкі сплати. Офіс відкритий вечерами до 8 години.

W. J. SCHADEK & CO.
311 McIntyre Block Phone 22 782

ДР. Й. МЕГАС

ОПЕРАТОР, ЛІКАР, АКУШЕР

Найновіша екс-рей машина. Найновіші електричні машини до безопераційного лічення. Лічить венеричні недуги.

10164A — 101 STREET
Room 201 Kitchen Block
Phone 4645 Edmonton, Alta.

Dr. H. Hershfield

ЛІКАР, ХІРУРҐ І АКУШЕР

Спеціяльність: венеричні хороби і хірургія. Говоримо по українськи.

576 Main St., Cor. Alexander Ave
Winnipeg, Man.
Phones: office 26 600 res. 28 153

ДР. Г. ЙОНКЕР, М. Д.

Лікар, Оператор і Акушер
397 BURROWS AVENUE
Phone: 51 470. Winnipeg, Man.

ДР. А. ГАРДНЕР

ДЕНТИСТ

Пятнацять років практики. Говорить по українськи.

Cor. SELKIRK & SALTER St.
(Над Роял Банком)
Тел. 52 744. Відкрито вечерами.

ДР. П. ЗАКУС

ДЕНТИСТ

Урядує у своїй канцелярії під ч. 594 Selkirk Avenue, Winnipeg
Телефон: 55 043

Л. Е. АБРЕМОВИЧ

Адвокат-повновласник
Полагоджую всякі справи.
925 MAIN STREET
Phone 56 956 Res. 86 992

DR. L. WESELAK

СЛОВ'ЯНСЬКИЙ ДЕНТИСТ

Виконуємо роботу перворядно, з гарантією. Ціни уміркованні.
417 SELKIRK AVE., WINNIPEG
Тел. офісу 54 466 Мешкання 53 261
В бувшій резиденції дра Гержабека. Говоримо по українськи.

ДР. ГАНС ГЕРШМАН

З 4-річною практикою в головнім шпиталі Відня.
434 SELKIRK AVE., WINNIPEG
Телефон: — 52 194
Офісові години від 2—4 і від 6—8.

Др. С. КОБРІНСЬКИЙ

Лікар і Оператор
STE. 2. 846 MAIN STREET
Тел. — WINNIPEG — Тел.
до офісу 54 866 до помеш. 51 968
Офісові години: 3—5 і 7—8 вечером або на умовлення.

НОТАРІЯЛЬНА КАНЦЕЛЯРІЯ

Полагоджує всякі старокраєві справи, які входять в склад нотаріяльний. Виробляє горожанські папери, посилає гроші до старого краю і продає шифкарти. Зайдіть або пишіть до:

R. T. PETRASH
552 Selkirk Ave. — Winnipeg
PHONE 56 181

АМЕРИКАНСЬКІ ДОЛАРИ

Ми виплачуємо американськими доларами в краю на найблищій почті. Продаємо шифкарти до краю і з краю до Канади. Платимо процент на щадничих вкладках.

По інформації пишіть в своїй рідній мові.

ALLOWAY & CHAMPION, LIMITED
(51 років в бизнесі)
667 MAIN STREET — — — WINNIPEG, MAN.

ПОЛУЧЕННЯ ДО КАНАДИ

З ГАМБУРҐУ до ГАЛІФАКСУ

Регулярні відпливи найновішими і найбільшими поспішними моторовими кораблями "СТ. ЛУІ" і "МЛІВОКІ" та улюбленим пароходом "КЛІВЛЕНД".

НАПЕРЕД ПЛАТНІ КОРАБЕЛЬНІ КАРТИ

для ваших кревних і приятелів запевнюють скорий переїзд і попертя цілої нашої організації ГАПАҐ, якщо ви хочете спровадити їх до себе.

ЕКСПРЕСОВЕ ПОЛУЧЕННЯ

між НЮ ЙОРКОМ і ГАМБУРҐОМ

Тижневі відпливи кораблів. Уміркованні ціни. Поспішна і спокійна їзда на славнозвісних пароходах:

"АЛБЕРТ БАЛЛІН", "ДАЙТШЛЯНД"
"ГАМБУРҐ" та "НЮ ЙОРК".

Посилка грошей через ГАПАҐ є скора, дешева і безпечна.

Всякі пояснення дістанете в місцевих агентів або від

HAMBURG-AMERICAN LINE
274 MAIN STREET, WINNIPEG, MAN.
MONTREAL - TORONTO - REGINA - EDMONTON

ДЛЯ ВАШОГО ЗДОРОВЛЯ.

Коли ви потребуєте ліків, прийдіть або напишіть до нас. Ми маємо повний припас свіжих і довіря гідних лічничих средств, а наші ціни є уміркованні. Держимо у себе також усі добрі і добре звісні оголошувані патентові медицини, шпитальні приналежности і т. д.

SHANAS DRUG STORE
А. А. Шанас, Дрогіст
842 Main St. Phone 56 213 Cor. Dufferin

DR. CHAS. C. S. FREMMING

ДЕНТИСТ

Урядує: від 7-ої години рано до 7-ої години вечером кожного дня.
В суботу до 6-ої години вечером, або теж після умовлення.
Виконує добре роботу по уміркованих цінах.

CRUMP BLOCK. Cor. MAIN & DUFFERIN. WINNIPEG. MAN.
Телефон до офісу: — 53 677 Телефон до мешкання: — 53 916